PUBLIC SERVICE ANNOUNCEMENT
SUBED EL MO ER A BUAI

July 14, 2021

English
The Ministry of Health and Human Services (MHHS) would like to inform the public that individuals who received their 1st doses of the Moderna COVID-19 vaccine on June 21, 2021 and July 2, 2021 in Koror will be receiving their 2nd doses as indicated on the schedule below. Individuals must receive two doses of this vaccine for full protection.

<table>
<thead>
<tr>
<th>If 1st Dose Received on:</th>
<th>2nd Dose is Due on:</th>
<th>Point of Dispensing Site</th>
<th>Time</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>June 21</td>
<td>July 19</td>
<td>Palau National Gym</td>
<td>10am-1pm</td>
</tr>
<tr>
<td>July 2</td>
<td>July 30</td>
<td>Palau National Gym</td>
<td>10am-1pm</td>
</tr>
</tbody>
</table>

Bring your COVID-19 Vaccination Record Card when you come in for your 2nd dose of the Moderna vaccine.

Individuals may walk in to receive the Johnson & Johnson vaccine on both days, and no appointments are needed. However, if you wish to receive 1st dose of the Moderna vaccine, you must call the Hotline, 488-0555, to submit your name. First dose recipients must bring an identification card (i.e., driver’s license, passport, student ID, work permit) and hospital number. Please proceed to the Belau National Hospital and request a hospital number if you do not have one.

If you have any questions or need further information on the COVID-19 vaccine, please contact Gaafar Uherbelau (775-1310) or Edolem Ikerdeu (775-1138).

Palauan
A Ministry er a Health me a Human Services (MHHS) a mesubed er a buai el mo er tirke el chad el ngiluu se el kot el orus er a yobo (1st dose er a Moderna vaccine) er se er a lliuch me a tang el kebesengil a Ongelolem el Buil me a ongerung el kebesengil Ongeuid el Buil er a Oreor, el kirel a ngiul ongeru el orus (2nd dose). A chad a kmal kirel ngmai aike el eru el orus er tial yobo me ng mo mui a klisichel el oureor er a bedengel el oltngakl er a rakt.
A Isekum a kot el orus a mlencai er a:
A ongeru el orus a kmal kirel ngiuul er a:
Basio er a ngiul a orus:
Temel a ngiul orus:

| June 21   | July 19 | Palau National Gym | 10am-1pm |
| July 2    | July 30 | Palau National Gym | 10am-1pm |

Aki olengit me a chomei el melai er a ongeru el orus e koba se el babilengem er a yobo (COVID-19 Vaccination Record Card).

A rechad el dirkak el ngu a yobo er a COVID-19, a sebechir el mo nguu se el Johnson & Johnson vaccine e diak e lousbech el meruul a appointment. Eng di Isekum e ng soam el mo melai er a Moderna vaccine, e ng kirem el omekedong er a Hotline, el 488-0555, me a ki luchesii a ngklem. A leketengem el mo melai er tia el yobo, e ke mo kereoll er a babilengem (identification card el sebechel passport, license, student ID, work permit), me a tansiobi er kau, me a hospital number, me ng kirem el ngmai se el chomei. A Isekum ng diak a lambang er kau er a osbitar e ke ongtiall el mo er a osbitar me ke nguu.

A lengar er ngii a kerim me a soam el mo medengei el kirel tia el yobo er a COVID-19, e momekedong er a Gaafar Uherbelau (775-1310) me a lechub e ng Edolem Ikerdeu (775-1138).